



## CLUB DU CHIEN RAPPORTEUR DE QUÉBEC

Invitation Officielle / Official Premium List

### CONCOURS LICENCIÉ/LICENSED FIELD TRIAL

7 AOÛT 2021 / AUGUST 7<sup>TH</sup>, 2021

**\*\*\*SAINT-FERRÉOL-LES-NEIGES, QUÉBEC\*\*\***

Ce concours est assujéti aux règlements du Club Canin Canadien et est ouvert à toutes les races de Rapporteurs et d'Épagneuls d'eau Irlandais.

This licensed Field Trial is open to all Retrievers and Irish Water Spaniels. This event are held under the rules of The Canadian Kennel Club.

#### JUGES – JUDGES

SAMEDI LE 7 AOÛT 2021 – SATURDAY, AUGUST 7<sup>th</sup>, 2021

Combined Junior/Qualifying Combiné      Départ – Starting Time 7:30 AM

RENDEZ-VOUS AU QG À 7:30

BE AT 7:30 AT THE HQ

#### Junior 65.00\$

William Kennedy, Harrowsmith, On. (000848)

Thierry Lefrançois, Saint-Ferréol-les-Neiges, Qc. (0008902)

#### Qualifying 70.00\$

William Kennedy, Harrowsmith, On. (000848)

Jean Richardson, Saint-Léonard-de-Portneuf, Qc. (0005086)

## QUARTIER GÉNÉRAL/HEADQUARTER

1157, rang Saint-Antoine, Saint-Ferréol-les-Neiges Québec G0A 3R0

<https://www.google.ca/maps/@47.165029,-70.8200456,37m/data=!3m1!1e3>

Camping sans services disponible sur le site du QG 10\$/soir  
Camping without services available on the HQ site 10\$/night

CHÈQUE DATÉ DU 7 AOÛT 2021 – CHEQUE DATED FROM AUGUST 7<sup>th</sup>, 2021

AU NOM – PAYABLE TO : CLUB DU CHIEN RAPPORTEUR DE QUÉBEC

A/S Thierry Lefrançois

1157, rang St-Antoine

Saint-Ferréol-les-Neiges, Québec

G0A 3R0

Tél.: 418-569-3572

Fax : 418-822-1869

Courriel - email : [t.lefrancois@bellnet.ca](mailto:t.lefrancois@bellnet.ca)

Virement interac accepté/Electric Money Transfer (eTransfer) accepted

Utilisez CCRO comme réponse/Use CCRO as response

### INSCRIPTION - ENTRY

*Date limite d'inscription : Mardi, 3 août 2021 à 23:59*

*Closing Date: Tuesday, August 3rd 2021 @ 23:59*

Aucun remboursement ne sera effectué après la date de fermeture, exception faite pour les femelles en chaleur sur présentation d'un certificat d'un vétérinaire. / *No refund will be made after closing date, except for bitches in season upon production of a certificate from a veterinarian.*

Les participants qui ne sont pas membres du CCC doivent payer un droit de participation annuel pour non-membre pour tout prix et titre. Pour plus de détails visitez [www.ckc.ca](http://www.ckc.ca) / *An annual non-member participation fee for awards and titles will be charged to a participant non-member of CKC. For more details go to [www.ckc.ca](http://www.ckc.ca)*

Les participants pourront être demandés pour lancer des oiseaux/Handlers can be asked to throw birds

### MEMBRES DU CONSEIL DU C.C.R.Q 2021 / 2021 C.C.R.Q. CLUB OFFICERS

Président/President	Thierry Lefrançois	<a href="mailto:t.lefrancois@bellnet.ca">t.lefrancois@bellnet.ca</a>
Vice-Président/Vice-President	Arol Lambert	<a href="mailto:lambertarold@cgocable.ca">lambertarold@cgocable.ca</a>
Trésorier/Treasurer	Mario Cossette	<a href="mailto:mmk7@videotron.ca">mmk7@videotron.ca</a>
Secrétaire/Secretary	Caroline Grimard	<a href="mailto:caroline.grimard@ccrq.org">caroline.grimard@ccrq.org</a>

<b>Directeur/Director</b>	Jean Richardson	<a href="mailto:jeanrichardson@videotron.ca">jeanrichardson@videotron.ca</a>
<b>Directrice/Director</b>	Nadine Tremblay	<a href="mailto:nadine_sebj@hotmail.com">nadine_sebj@hotmail.com</a>
<b>Directeur/Director</b>	Maxime Rioux	<a href="mailto:maxrioux22@hotmail.com">maxrioux22@hotmail.com</a>

### **COMITÉ DU CONCOURS / *FIELD TRIAL COMMITTEE***

**Chairman** Maxime Rioux  
**Secrétaire/Trésorière** Thierry Lefrançois

### **CLUB CANIN CANADIEN | CANADIAN KENNEL CLUB**

200 Ronson Drive, bureau 400, Etobicoke, Ontario M9W 5Z9

**Directeur exécutif | Executive director** Jeff Cornett [ED@ckc.ca](mailto:ED@ckc.ca)

**Rep. Conseil des concours et épreuves pour retrievers | CKC Retriever Trial Council Rep.**  
 VACANT

**Rep. CCC | CKC Zone Director** Denis Gros-Louis [zone3director@ckc.ca](mailto:zone3director@ckc.ca)

Le Club du chien rapporteur de Québec est membre en règle avec le Club du Chien Rapporteur National. / *Club du chien rapporteur de Québec is a member in good standing with the National Retriever Club of Canada.*

#### **OISEAUX ET PRIX / *BIRDS AND PRICES***

Canards, faisans et/ou pigeons morts seront utilisés. Des rosettes officielles du CCC seront remises à tous les chiens qualifiés. / *Dead ducks, pheasants and/or pigeons will be used. CKC rosettes will be given to qualified dogs.*

### **COVID-19**

**Compte tenu de la situation actuelle en lien avec la COVID-19, le CCRQ s'engage à respecter les mesures exigées par la Santé Publique du Québec. Nous nous réservons donc le droit d'annuler l'évènement en cas d'obligation et nous ne tenons pas responsable de toute contamination possible. Given the current situation with COVID-19, the CCRQ will respect the measures required by the Public Health of Quebec. We reserve the right to cancel the event if we have to and we are not responsible for any possible contamination.**

**Il n'y aura aucun repas disponible sur place, apportez votre lunch et breuvages  
 No food will be available on site, bring your own lunch and drinks**

## **Formulaires d'inscription / Entry form**

**<https://www.ckc.ca/fr/Files/Formulaires-du-CCC/Expositions-et-concours/Formulaires-Participant/Formulaire-d-inscription-Concours-pour-retrieve>**

**<https://www.ckc.ca/en/Files/Forms/Shows-Trials/Exhibitors/Retriever-Field-Trial-Official-Entry-Form>**

## **Hébergement / Accomodation**

**Chalets Montmorency  
1768, avenue Royale  
Saint-Ferréol-les-Neiges, Québec, Canada  
G0A 3R0**

**[info@chaletsmontmorency.com](mailto:info@chaletsmontmorency.com)  
[1 800 463-2612](tel:18004632612) | [1 418 826-2600](tel:14188262600)  
<https://chaletsmontmorency.com/>**

**Camping sans services disponible sur le site du QG 10\$/soir**

**Camping without services available on the HQ site 10\$/night**